



Regulatory
Guide

Clear-Com EQUIP™
Wireless Intercom

Regulatory, Compliance,
and Safety Guide

GENERAL SAFETY



CAUTION: As would be the case with any audio device, such as headphones or a headset, that carries amplified sound to the ears, misuse of such a device or use at excessive volume levels may cause hearing impairment or loss of hearing. The following safety instructions must be followed when using the all-in-one headset transceiver. Failure to follow these safety instructions could result in injury.

Avoiding Hearing Damage: Permanent hearing loss may occur if the all-in-one headset transceiver is used at excessive volume levels. Turn on the all-in-one headset and check the volume prior to use. The audio volume may be adjusted by using the up / down arrow buttons on the all-in-one headset.

Prolonged use at excessive volume levels over time may sound normal but can be damaging to hearing. If you experience ringing in the ears or muffled speech sounds, discontinue use and have your hearing checked. The louder the volume, the less time is required before your hearing could be affected.

The following precautions should be taken to protect your hearing:

- Limit the amount of time you use the all-in-one headset at high volume.
- Avoid turning up the volume to block out noisy surroundings.
- Turn the volume down if you can't hear people speaking near you.

Battery Disposal



HME cares about the environment. Please consult the laws and regulations within your municipality regarding the proper disposal of expired or discarded batteries.

Safety Notice



CAUTION: During installation, wear proper eye, ear, and body protection when grinding, drilling or working with tools. Follow the manufacturer's safety information and operational instructions for tools and materials. Be aware of your surroundings. Failure to heed such precautions can cause injury and/or property damage.

Hygiene, Health, and Safety

Some installations require working within a restaurant/store where food is prepared, and customers dine. Please consult the restaurant/store manager, standard operating procedures and any additional restaurant safety/advisory protocols available before beginning work within this environment. Follow the instructions and guidelines provided.

This document contains all Regulatory and Compliance certifications for the Clear-Com EQUIP™ Wireless Intercom and its components. The components that complete the system are as follows:

AIO Headset (Regulatory model 7002)

Battery Charger (Regulatory model AC70)

Battery (Regulatory model BAT70)

Base Station (Regulatory model 7001)

Remote Transceiver (Regulatory model 7000)

Note: Components with identical Regulatory and Compliance information are grouped together for brevity.

Table of Contents

- HEADSET AND REMOTE TRANSCEIVER 1**
 - FCC Notice 1
 - FCC/IC/EC RF Exposure Warning 2
 - Industry Canada Compliance Statement 2
 - Korean Notice 3
 - Australia Compliance Statement 3
 - New Zealand Compliance Statement 3
 - United Kingdom (UKCA Mark) 3
 - European Union (CE mark) 4
 - Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) 5
 - Instructions for Disposal of WEEE by Users in the European Union 5

- BASE STATION AND BATTERY CHARGER 6**
 - FCC Notice 6
 - FCC/IC/EC RF Exposure Warning 7
 - Industry Canada Compliance Statement 7
 - Korean Notice 8
 - United Kingdom (UKCA Mark) 8
 - European Union (CE mark) 8
 - Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE) 9
 - Instructions for Disposal of WEEE by Users in the European Union 9

- BATTERY 10**
 - General battery safety instructions for battery model BAT70 10

Headset and Remote Transceiver

Applicant Name: HM Electronics, Inc.

Applicant Address: 2848 Whiptail Loop, Carlsbad CA 92010, United States

Manufacturer Name: HM Electronics, Inc.

Manufacturer Address: 2848 Whiptail Loop, Carlsbad CA 92010, United States

Country of Origin: USA

Brand: HME

Caution: All products are compliant with regulatory requirements detailed in this document when the user follows all installation instructions and operating conditions per HME specifications.

Caution: Use of accessories and peripherals other than those recommended by HME may void the product's compliance as well as the user's authority to operate the equipment.

Caution: All products are designed for use with the standard, integral or dedicated (external) antenna(s) that are shipped together with the equipment. Any product changes or modifications will invalidate all applicable regulatory certifications and approvals.

Caution: The use of software or firmware not supported/provided by HME products may result that the equipment is no longer compliant with the regulatory requirements.

FCC Notice

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communication. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Changes or modifications not expressly approved by HME could void the user's authority to operate this equipment.

User Restriction in the 5Ghz band: The device for the band 5150-5250MHz is only for indoor usage to reduce potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

FCC/IC/EC RF Exposure Warning

This product complies with FCC/IC/EC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Produits HME sont conformes aux limites IC d'exposition aux rayonnements définies pour un environnement non contrôlé.

This product may not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

Cet appareil et son antenne (s) ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en association avec une autre antenne ou transmetteur.

For RT7000 only

To comply with FCC/IC/EC RF exposure requirements, this unit must be installed and operate at least 20 cm (8 inches) from any person.

Produits HME doivent être installés et utilisés avec distance minimum de 20cm entre le radiateur et votre corps.

Industry Canada Compliance Statement

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada

Cet appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est soumise aux deux conditions suivantes:

- (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence radioélectrique subie, même si l'interférence est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet émetteur exempt de licence est équipé d'une antenne intégrée. Cet émetteur exempt de licence n'est pas autorisé à fonctionner avec une autre antenne.

Cet appareil et son antenne (s) ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en association avec une autre antenne ou transmetteur.

Cet appareil numérique de la class[A] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

This Class[A] digital device complies with Canadian ICES-003.

Restrictions d'utilisation dans la bande 5 GHz: L'appareil pour la bande de 5150 à 5250MHz est conçu pour usage à l'intérieur seulement afin de réduire le potentiel d'interférences pour les systèmes mobiles par satellite qui utilisent le même canal.

User Restriction in the 5Ghz band: The device for the band 5150-5250MHz is only for indoor usage to reduce potential for harmful interference to co-channel mobile satellite systems.

Jusqu'à nouvel ordre, les appareils faisant l'objet de la présente section ne doivent pas transmettre dans la bande 5600-5650 MHz, afin que les radars météorologiques d'Environnement Canada fonctionnant dans cette bande soient protégés.

Until further notice, devices subject to this Section shall not be capable of transmitting in the band 5600-5650MHz, so that environmental weather radars operating in this band are protected.

Korean Notice

A급 기기 (업무용 방송통신기자재)
이 기기는 업무용(A급)으로 전자파적합기기로
서 판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기
바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목
적으로 합니다.

Class A equipment (commercial broadcasting and
communication equipment)
This device has been tested for conformity for use in a
work environment. In a domestic environment, radio
interference may occur.

KCC 2.4Ghz and 5725-5850MHz warning: Life-related safety services cannot be provided because the radio equipment may have radio interference.

해당 무선설비는 전파혼신 가능성이 있으므로 인명안전과 관련된 서비스는 할 수 없음

Australia Compliance Statement

User Restriction in the 5Ghz band: This device is restricted to indoor use only when operating in 5150-5350MHz.

Until further notice, devices subject to this Section shall not be capable of transmitting in the band 5600-5650MHz, so that environmental weather radars operating in this band are protected.

New Zealand Compliance Statement

User Restriction in the 5Ghz band: This device is restricted to indoor use only when operating in 5150-5250MHz.

United Kingdom (UKCA Mark)

The UKCA (UK Conformity Assessed) marking is a new UK product marking that will be used for goods being placed on the market in Great Britain (England, Wales and Scotland). The UKCA marking alone cannot be used for goods placed on the Northern Ireland market, which require the CE marking or UK(NI) marking.



Warning: This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

User Restriction in the 5Ghz band: This device is restricted to indoor use only when operating in 5150-5350MHz.

Caution: Although United Kingdom allows 5600-5650MHz band, these DFS channels 120, 124 and 128 must perform a 10 minutes radar scanning (also known as CAC - Channel Availability Check) before becoming an operating channel.

European Union (CE mark)



The CE marking indicates compliance with the following directives and standards, whenever applicable to the product in question.

Directives:


- Radio Equipment Directive 2014/53/EU
- Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU
- RoHS Directive 2011/65/EU and 2015/863/EU

Standards:

- EN55022/EN55032
- EN55024/ EN55035
- EN300328
- EN301893
- EN301489
- EN50581

Warning: This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

User Restriction in the 5Ghz band: This device is restricted to indoor use only when operating in 5150-5350MHz for below EU member states.

				
AT	BE	BG	CZ	DK
EE	FR	DE	IS	IE
IT	EL	ES	CY	LV
LI	LT	LU	HU	MT
NL	NO	PL	PT	RO
SI	SK	TR	FI	SE
CH	UK (NI)	HR		

Caution: Although Europe allows 5600-5650Mhz band, these DFS channels 120, 124 and 128 must perform a 10 minutes radar scanning (also known as CAC - Channel Availability Check) before becoming an operating channel.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)

The European Union (EU) WEEE Directive (2012/19/EU) places an obligation on producers (manufacturers, distributors and/or retailers) to take-back electronic products at the end of their useful life. The WEEE Directive covers most HME products being sold into the EU as of August 13, 2005. Manufacturers, distributors and retailers are obliged to finance the costs of recovery from municipal collection points, reuse, and recycling of specified percentages per the WEEE requirements.

Instructions for Disposal of WEEE by Users in the European Union

The symbol shown below is on the product or on its packaging which indicates that this product was put on the market after August 13, 2005 and must not be disposed of with other waste. Instead, it is the user's responsibility to dispose of the user's waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of WEEE. The separate collection and recycling of waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local authority, your household waste disposal service or the seller from whom you purchased the product.



Base Station and Battery Charger

Applicant Name: HM Electronics, Inc.

Applicant Address: 2848 Whiptail Loop, Carlsbad CA 92010, United States

Manufacturer Name: HM Electronics, Inc.

Manufacturer Address: 2848 Whiptail Loop, Carlsbad CA 92010, United States

Country of Origin: USA

Brand: HME

Caution: All products are compliant with regulatory requirements detailed in this document when the user follows all installation instructions and operating conditions per HME specifications.

Caution: Use of accessories and peripherals other than those recommended by HME may void the product's compliance as well as the user's authority to operate the equipment.

Caution: All products are designed for use with the standard, integral or dedicated (external) antenna(s) that are shipped together with the equipment. Any product changes or modifications will invalidate all applicable regulatory certifications and approvals.

Caution: The use of software or firmware not supported/provided by HME products may result that the equipment is no longer compliant with the regulatory requirements.

Warning: The power adaptor is the equipment's disconnection device. The power outlet must be located nearby the equipment and its access must be easy.

FCC Notice

This device complies with Part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class A digital device, pursuant to Part 15 of the FCC rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference when the equipment is operated in a commercial environment. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, may cause harmful interference to radio communication. Operation of this equipment in a residential area is likely to cause harmful interference, in which case the user will be required to correct the interference at his own expense.

Changes or modifications not expressly approved by HME could void the user's authority to operate this equipment.

FCC/IC/EC RF Exposure Warning

This product complies with FCC/IC/EC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment.

Produits HME sont conformes aux limites IC d'exposition aux rayonnements définies pour un environnement non contrôlé.

This product may not be co-located or operated in conjunction with any other antenna or transmitter.

Cet appareil et son antenne (s) ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en association avec une autre antenne ou transmetteur.

To comply with FCC/IC/EC RF exposure requirements, this unit must be installed and operate at least 20 cm (8 inches) from any person.

- Produits HME doivent être installés et utilisés avec distance minimum de 20cm entre le radiateur et votre corps.

Industry Canada Compliance Statement

Avis de conformité à la réglementation d'Industrie Canada

Cet appareil est conforme aux CNR d'Industrie Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est soumise aux deux conditions suivantes:

- (1) cet appareil ne doit pas provoquer d'interférence, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence radioélectrique subie, même si l'interférence est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

Cet émetteur exempt de licence est équipé d'une antenne intégrée. Cet émetteur exempt de licence n'est pas autorisé à fonctionner avec une autre antenne.

Cet appareil et son antenne (s) ne doit pas être co-localisés ou fonctionner en association avec une autre antenne ou transmetteur.

Cet appareil numérique de la class[A] est conforme à la norme NMB-003 du Canada.

This Class[A] digital device complies with Canadian ICES-003.

Korean Notice

A급 기기 (업무용 방송통신기자재)
이 기기는 업무용(A급)으로 전자파적합기기로서 판매자 또는 사용자는 이 점을 주의하시기 바라며, 가정외의 지역에서 사용하는 것을 목적으로 합니다.

Class A equipment (commercial broadcasting and communication equipment)
This device has been tested for conformity for us in a work environment. In a domestic environment, radio interference may occur.

Class A equipment (commercial broadcasting and communication equipment)

This device has been tested for conformity for us in a work environment. In a domestic environment, radio interference may occur.

United Kingdom (UKCA Mark)

The UKCA (UK Conformity Assessed) marking is a new UK product marking that will be used for goods being placed on the market in Great Britain (England, Wales and Scotland). The UKCA marking alone cannot be used for goods placed on the Northern Ireland market, which require the CE marking or UK(NI) marking.



Warning: This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

European Union (CE mark)



The CE marking indicates compliance with the following directives and standards, whenever applicable to the product in question.

Directives:

- Radio Equipment Directive 2014/53/EU
- Electromagnetic Compatibility Directive 2014/30/EU
- Low Voltage Directive 2014/35/EU
- RoHS Directive 2011/65/EU and 2015/863/EU

Standards:

- EN55022/EN55032

- EN55024/ EN55035
- IEC/EN62368-1
- EN300328
- EN301489
- EN50581

Warning: This is a Class A product. In a domestic environment this product may cause radio interference in which case the user may be required to take adequate measures.

Waste Electrical and Electronic Equipment (WEEE)

The European Union (EU) WEEE Directive (2012/19/EU) places an obligation on producers (manufacturers, distributors and/or retailers) to take-back electronic products at the end of their useful life. The WEEE Directive covers most HME products being sold into the EU as of August 13, 2005. Manufacturers, distributors and retailers are obliged to finance the costs of recovery from municipal collection points, reuse, and recycling of specified percentages per the WEEE requirements.

Instructions for Disposal of WEEE by Users in the European Union

The symbol shown below is on the product or on its packaging which indicates that this product was put on the market after August 13, 2005 and must not be disposed of with other waste. Instead, it is the user's responsibility to dispose of the user's waste equipment by handing it over to a designated collection point for the recycling of WEEE. The separate collection and recycling of waste equipment at the time of disposal will help to conserve natural resources and ensure that it is recycled in a manner that protects human health and the environment. For more information about where you can drop off your waste equipment for recycling, please contact your local authority, your household waste disposal service or the seller from whom you purchased the product.



General battery safety instructions for battery model BAT70

English

BAT70 is specifically designed only for use with product(s) offered by:

HM Electronics Inc. (HME)

Clear-Com LLC, an HME Company

SAFETY PRECAUTIONS

To ensure the safety and reliability of your Battery, follow the guidelines in this section.

Using the Battery



WARNING!

Do Not Abuse/Modify Battery Packs

Lithium-ion cells and battery packs may get hot, explode or ignite and cause serious injury if modified or abused.

Follow the safety instructions below:

- Do not place the battery in fire or heat the battery.
- Do not connect the battery backward, so the polarity is reversed.
- Do not connect the positive terminal and negative terminal of the battery to each other with any metal object (such as a wire).
- Do not carry or store the battery together with necklaces, hairpins or other metal objects.
- Do not pierce the battery with nails, strike the battery with a hammer, step on the battery or otherwise subject it to strong impacts to shocks.
- Do not solder directly onto the battery.
- Do not expose the battery to water or salt water, or allow the battery to get wet.
- Do not disassemble or modify the battery. The battery contains safety and protection devices which, if damaged, may cause the battery to generate heat, explode or ignite.
- The protection circuit module provided with battery packs is not to be used as a substitute for a shutoff switch.
- Do not place the battery in or near fire, on stoves or in other high temperature locations.
- Do not place the battery in direct sunlight, or use or store the battery in cars in hot weather. Doing so may cause the battery to generate heat, explode or ignite. Using the battery in this manner may also result in a loss of performance or shortened life expectancy.
- When the battery is worn out, insulate the terminals with adhesive tape or a similar non-conducting material before disposal.

- Immediately discontinue use of the battery if, while using, charging, or storing the battery, the battery emits an unusual smell, feels hot, changes color or shape or appears abnormal in any other way.
- Do not place the battery in microwave ovens, high-pressure containers or on induction cookware.



WARNING!

In the event the battery leaks and the fluid gets into one's eye, do not rub the eye. Rinse well with water and immediately seek medical care. If left untreated, the battery fluid could cause damage to the eye.



WARNING!

If the device causes abnormal current to flow, it may cause the battery to become hot, explode, or ignite causing serious injury.

Charger Types

Your battery must only be charged with a HME/Clear-Com recommended charger. Any attempt to use other types of chargers may cause an explosive reaction, fire or chemical burns. Do not assume that the physical form of another battery qualifies the charger for use with the HME/Clear-Com battery.

Charging the Battery

Be sure to follow the warnings listed below while charging the battery. Failure to do so may cause the battery to become hot, explode or ignite and cause serious injury.

- Do not continue charging the battery if it does not recharge as specified HME/Clear-Com User Guide, under charging instructions.
- Do not attach the battery to an external charger, power supply plug or directly to a car's cigarette lighter.

Recycling the Battery

If your business or household does not have a battery recycling program, go to the following URL or copy and paste the following URL into your browser, then enter your zip code for a list of recycling centers:

<http://earth911.com>

Directives de sécurité générales pour les modèles de batterie suivants : BAT70

French

Les batteries BAT70 sont spécialement conçues de manière à ne pouvoir être utilisées qu'avec les produits offerts par

HM Electronics Inc. (HME), Clear-Com LLC, une société HME

PRÉCAUTIONS

En vue d'assurer la sûreté et la fiabilité de votre batterie, respectez les directives indiquées dans cette section.

Utilisation de la batterie



ATTENTION !

Ne pas faire un usage abusif des blocs-piles ni les modifier

Les cellules de lithium-ion et les blocs-piles peuvent devenir chauds, exploser ou prendre feu et ainsi causer des blessures graves si on en fait un usage abusif ou qu'on les modifie.

Respectez les directives de sécurité ci-dessous :

- Ne pas placer la batterie dans le feu ni la faire chauffer.
- Ne pas brancher la batterie à l'envers de manière à ce que la polarité soit inversée.
- Ne pas connecter la borne positive et la borne négative de la batterie l'une à l'autre avec un objet de métal (comme du fil de fer).
- Ne pas transporter ni entreposer la batterie avec des colliers, des épingles à cheveux et d'autres objets de métal.
- Ne pas percer la batterie avec des clous, la frapper avec un marteau, marcher dessus et la soumettre de quelque autre manière que ce soit à des impacts puissants.
- Ne pas faire de soudure directement sur la batterie.
- Ne pas exposer la batterie à l'eau ou à l'eau salée ni à une grande humidité, et ne pas la laisser être mouillée.
- Ne pas démonter ni modifier la batterie. La batterie contient des dispositifs de sécurité et de protection qui, en cas de dommages, pourraient l'amener à chauffer, à exploser ou à prendre feu.
- Ne pas utiliser le module de circuit de protection offert avec les blocs-piles en remplacement d'un contacteur d'isolement.
- Ne pas mettre la batterie dans ou à proximité du feu, sur des cuisinières ou dans d'autres endroits à température élevée.
- Ne pas placer la batterie directement au soleil ni l'utiliser ou l'entreposer dans des voitures par temps chaud. Ceci pourrait l'amener à chauffer, à exploser ou à prendre feu. D'utiliser la batterie de cette manière peut également la rendre moins performante et diminuer son espérance de vie.
- Quand la batterie est usée, isoler les bornes à l'aide de ruban adhésif ou d'un matériau non conducteur semblable avant de la jeter.
- Cesser immédiatement l'utilisation de la batterie si, en cours d'utilisation ou de chargement ou lorsqu'elle est entreposée, elle émet une odeur inhabituelle, dégage de la chaleur, change de couleur ou de forme ou semble anormale de quelque autre manière que ce soit.

- Ne pas mettre la batterie dans des fours à micro-ondes, des contenants à haute pression ou des ustensiles de cuisine à induction.
- Garder les batteries hors de la portée des enfants.
- Toujours débrancher la batterie avant de l'entreposer ou de la transporter.
- Toujours entreposer la batterie dans un contenant étanche à l'épreuve des flammes loi de toute matière inflammable ou corrosive.



ATTENTION !

Si la batterie fuit et que le fluide entre en contact avec l'oeil de quelqu'un, ne pas frotter l'oeil. Bien rincer à l'eau et tout de suite demander des soins médicaux. Le fluide de la batterie risque de causer des dommages à l'oeil si celui-ci n'est pas traité.



ATTENTION !

Si le dispositif cause la circulation d'un courant anormal, il se peut que la batterie chauffe, explose ou prenne feu et cause ainsi des blessures graves.

Types de chargeur

Votre batterie ne devrait être rechargée qu'à l'aide d'un chargeur recommandé par HME/Clear-Com. Toute tentative d'utiliser d'autres types de chargeurs risque d'entraîner une réaction explosive, un feu ou des brûlures chimiques. Ne pas présumer que la forme physique d'une autre batterie fait que le chargeur y correspondant peut être utilisé avec la batterie HME/Clear-Com.

Chargement de la batterie

S'assurer de suivre les avertissements indiqués ci-dessous au moment de charger la batterie. La batterie pourrait sinon chauffer, exploser ou prendre feu et ainsi causer des blessures graves.

- Ne pas continuer à charger la batterie si elle ne se recharge pas de la manière indiquée dans le guide de l'utilisateur HME/Clear-Com, dans la section des directives de chargement.
- Ne pas brancher la batterie à un chargeur externe, à une prise d'alimentation ou directement dans l'allume-cigare d'une voiture.
- Toujours procéder à l'inspection visuelle de la batterie avant ou après son chargement.
- Toujours laisser la batterie refroidir à une température ambiante sécuritaire avant de la charger au terme de son cycle de décharge précédent.
- Ne pas recharger la batterie sur ou à proximité de matériaux inflammables; ceci fera en sorte qu'en cas de mauvais fonctionnement, elle puisse être contenue en causant le moins de dommages et de blessures possible.

Recyclage de la batterie

Quand la batterie atteint la fin de sa vie utile, il devrait revenir à une entreprise de recyclage qualifiée ou à une entreprise de gestion des matériaux dangereux de s'en débarrasser. Ne pas mélanger cette batterie au courant de déchets solides.

Si votre entreprise ou votre foyer ne participe à aucun programme de recyclage des batteries, cliquez sur l'adresse URL suivante ou collez-la dans votre navigateur, puis entrez votre code postal en vue d'obtenir une liste de centres de recyclage : <http://earth911.com>

Instrucciones generales de seguridad para baterías para cada modelo de batería: BAT70

Spanish

Las baterías BAT70 están diseñadas específicamente para usarse solo con el(los) producto(s) que ofrezca:

HM Electronics Inc. (HME)

Clear-Com LLC, una compañía de HME

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD

Para garantizar la seguridad y la fiabilidad de su batería, siga las directrices en esta sección.

Al usar la batería



¡ADVERTENCIA!

No dañe ni modifique los empaques de las baterías

Si las celdas de iones de litio y los empaques de las baterías se modifican o dañan, pueden recalentarse, explotar o incendiarse y causar heridas graves.

Siga las instrucciones de seguridad que se indican a continuación:

- No exponga la batería al fuego ni la caliente.
- No conecte la batería al revés, de modo que la polaridad estuviera invertida.
- No conecte la terminal positiva con la negativa usando objetos metálicos (como un alambre).
- No almacene ni lleve las baterías junto con collares, horquillas u otros objetos metálicos.
- No perforo con clavos, golpee con martillo ni pise la batería, ni la someta de manera alguna a golpes fuertes.
- No suelde directamente sobre la batería.
- No exponga la batería al agua, sea dulce o salada, ni a la humedad alta, ni permita que se humedezca o se moje la batería.
- No desarme ni modifique la batería. La batería contiene dispositivos de seguridad y de protección que, si se dañan, pueden causar que la batería genere calor, explote o se incendie.
- El módulo de circuito de protección incluido en los empaques de las baterías no debe usarse como sustituto de un interruptor de apagado.
- No exponga la batería al fuego ni cerca de este, en estufas ni en lugares de altas temperaturas.
- No exponga la batería bajo la luz solar directa ni use o almacene la batería en un carro en climas calientes. Hacer lo anterior, podría generar que la batería genere calor, explote o se incendie. Asimismo, usar la batería de esta manera podría resultar en una pérdida de rendimiento o disminución de la expectativa de vida útil del equipo.
- Cuando la batería se desgaste, aisle las terminales con cinta adhesiva u otro material similar que no sea conductor, antes de deshacerse de ella.
- Deje de utilizar inmediatamente la batería si, mientras la usa, carga o almacena, esta emite un olor inusual, se siente caliente, cambia de color o forma o parece anormal de cualquier otra manera.

- No coloque la batería en hornos microondas, contenedores de alta presión ni en materiales de cocina inducida.
- Mantenga las baterías fuera del alcance de los niños.
- Desconecte siempre la batería antes de almacenarla o transportarla.
- Almacénela siempre en contenedores estrictamente resistentes al fuego lejos de materiales inflamables o corrosivos.



¡ADVERTENCIA!

En caso de que la batería gotee y le entre el fluido en los ojos, no se los restriegue. Enjuague bien con agua y busque asistencia médica inmediatamente. Si no recibe tratamiento, el fluido de la batería podría causarle daño en sus ojos.



¡ADVERTENCIA!

Si el dispositivo causa que fluya corriente anormal, puede causar que la batería se caliente, explote o se incendie y cause heridas graves.

Tipos de cargador

Su batería debe cargarla únicamente con un cargador recomendado por HME/Clear-Com. Si intenta usar otro tipo de cargador, puede causar una reacción explosiva, incendio o quemaduras con sustancias químicas. No asuma que la forma física de otra batería permita que el cargador de esta puede usarse con la batería de HME/Clear-Com.

Cargar la batería

Asegúrese de seguir las advertencias que se describen más abajo mientras carga su batería. Si no lo hace, puede causar que la batería se caliente, explote o se incendie y cause heridas graves.

- No siga cargando la batería, si no se recarga como se especifica en la guía para el usuario de HME/Clear-Com, según las instrucciones de carga.
- No conecte la batería a un cargador externo, conector de energía ni directamente al encendedor de cigarrillos de un carro.
- Inspeccione siempre visualmente su batería antes y después de cargarla.
- Deje siempre que su batería se enfríe hasta que esté en su temperatura ambiental segura antes de cargar, después de su ciclo anterior de descarga.
- No cargue las baterías sobre ningún tipo de material inflamable. Esto asegurará que, si hay una falla de funcionamiento, se pueda contener con la menor cantidad posible de daños y heridas.

Reciclar la batería

Cuando la batería llegue al fin de su vida útil, un reciclador calificado o una persona encargada de manipular materiales peligrosos deberían encargarse de desecharla. No mezcle esta batería con el flujo de residuos sólidos.

Si su negocio u hogar no tiene un programa de reciclaje de baterías, vaya a la siguiente dirección URL o pegue la siguiente dirección en su navegador y, luego, introduzca su código postal para obtener una lista de los centros de reciclaje:

<http://earth911.com>

Korean

배터리 모델의 일반적인 배터리 안전 지침: BAT70

BAT70 배터리는 다음 회사에서 제공하는 제품과 함께 사용하도록 특별히 설계되었습니다:

HM Electronics Inc. (HME), Clear-Com LLC, HME Company

안전 주의사항

배터리의 안전과 신뢰성을 보장하려면 이 섹션의 지침을 따르십시오.

배터리 사용



경고!

배터리 팩을 개조하거나 과도하게 사용하지 마십시오.

리튬 이온 셀 및 배터리 팩을 개조하거나 과도하게 사용하면 뜨거워지거나 폭발하거나 발화되어 심각한 부상을 입을 수 있습니다.

아래의 안전 지침을 따르십시오:

- 배터리를 불 속에 넣거나 가열하지 마십시오.
- 배터리를 거꾸로 연결하지 마십시오. 그러면 극성이 바뀌게 됩니다.
- 배터리의 양극 단자와 음극 단자를 금속 물체(전선 등)로 서로 연결하지 마십시오.
- 배터리를 목걸이, 머리핀 또는 기타 금속 물체와 함께 휴대하거나 보관하지 마십시오.
- 배터리를 손톱으로 흠집을 내거나, 망치로 두드리거나, 밟거나 강한 충격을 가하지 마십시오.
- 배터리에 직접 납땜하지 마십시오.
- 배터리를 물이나 바닷물 또는 높은 습도에 노출시키거나 젖지 않도록 하십시오.
- 배터리를 분해하거나 개조하지 마십시오. 배터리에는 안전 장치와 보호 장치가 포함되어 있고, 손상될 경우 배터리가 뜨거워지거나 폭발하거나 발화할 수 있습니다.
- 배터리 팩과 함께 제공되는 보호 회로 모듈은 차단 스위치의 대체품으로 사용되어서는 안 됩니다.
- 배터리를 화기 근처나 난로 위 또는 기타 고온이 발생하는 장소에 두지 마십시오.
- 배터리를 직사광선이 비치는 곳에 두거나 더운 날씨에 자동차 안에서 사용하거나 보관하지 마십시오. 그러면 배터리가 뜨거워지거나 폭발하거나 발화할 수 있습니다. 그러한 방식으로 배터리를 사용하면 성능이 저하되거나 예상 수명이 단축될 수 있습니다.
- 배터리를 다 쓴 후에 폐기하기 전에 단자를 접촉 테이프 또는 이와 유사한 비전도성 재료로 절연 처리하십시오.
- 배터리를 사용, 충전하거나 보관하고 있는 동안, 배터리에서 이상한 냄새가 나거나 뜨거워지거나 색이나 모양이 변하거나 기타 비정상적인 상태를 보이면 즉시 사용을 중단하십시오.
- 전자레인지, 고압 용기 또는 인덕션 조리기구에 배터리를 넣지 마십시오.
- 배터리를 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 두십시오.
- 배터리를 보관하거나 운반하기 전에 항상 분리하십시오.
- 항상 가연성 또는 부식성 물질이 없는 밀폐된 방열 용기 안에 배터리를 보관하십시오.



경고!

배터리가 새어나와 액체가 눈에 들어가면 눈을 문지르지 마십시오.물로 잘 씻은 다음 즉시 병원으로 가십시오. 치료하지 않고 그대로 두면 배터리 액체로 인해 눈이 손상될 수 있습니다.



경고!

기기에 비정상적인 전류가 흐를 경우, 배터리가 뜨거워지거나 폭발하거나 발화되어 심각한 부상을 입을 수 있습니다.

충전기 유형

이 배터리는 HME/Clear-Com 권장 충전기로만 충전해야 합니다. 다른 유형의 충전기를 사용할 경우 폭발 위험이 있으며 화재나 화상을 입을 수 있습니다. HME/Clear-Com 배터리용 충전기를 다른 형태의 배터리에도 사용할 수 있다고 가정하지 마십시오.

배터리 충전

배터리를 충전하는 동안 아래 명시된 경고를 따르십시오. 그렇지 않으면 배터리가 뜨거워지거나 폭발하거나 발화되어 심각한 부상을 입을 수 있습니다.

- HME/Clear-Com 사용 설명서의 충전 지침에 나오는 대로 충전되지 않으면 배터리를 계속 충전하지 마십시오.
- 배터리를 외부 충전기, 전원 플러그 또는 자동차의 시가 라이터에 직접 연결하지 마십시오.
- 충전하기 전과 충전한 후에 항상 배터리를 육안으로 점검하십시오.
- 방전 사이클을 거친 후 배터리를 충전하기 전에 항상 안전한 주변 온도에 맞게 식히십시오.
- 가연성 물질이 있는 곳이나 근처에서 배터리를 충전하지 마십시오. 그러면 오작동이 발생할 경우 손상이나 부상 가능성을 최소화할 수 있습니다.

배터리 재활용

배터리의 수명이 다하면 유사격 재활용 업체나 위험 물질 취급업체를 통해 다 쓴 배터리를 폐기 처리해야 합니다. 이 배터리가 일반 쓰레기와 함께 섞이지 않도록 하십시오.

회사나 주거지에 배터리 재활용 프로그램이 없는 경우, 다음 URL로 이동하거나 브라우저에 URL을 복사하여 붙여넣고, 재활용 센터 목록의 우편번호를 입력하십시오: <http://earth911.com>

